

GRADUATORIE

**Ammissione al corso di laurea in
Scienze Agrarie, degli Alimenti e
dell'Ambiente montano**

**a.a. 2024/25
Sessione aggiuntiva**

Bolzano, data della firma

RANGORDNUNGEN

**Zulassung zum Bachelor in
Agrar-, Lebensmittel- und
Bergumweltwissenschaften**

**ak. J. 2024/25
Zusätzliche Bewerbungssession**

Bozen, Datum der Unterzeichnung

CRITERI DI SELEZIONE

Al corso di laurea hanno accesso gli*le aspiranti studenti*esse che sono in possesso di adeguate competenze (livello B2 Quadro Comune Europeo di Riferimento) in almeno due delle tre lingue di insegnamento (tedesco, italiano, inglese).

Le persone che non comprovano le competenze linguistiche richieste per l'accesso vengono escluse dalla procedura di ammissione. Le persone escluse nella sessione aggiuntiva di preiscrizione possono ricandidarsi nelle sessioni successive, ai sensi dell'art. 17 del Regolamento di ammissione, relativo alla formazione delle graduatorie.

Il procedimento di selezione si articola in due parti: la prova attitudinale e la valutazione del curriculum scolastico. La prova attitudinale e di cultura generale prevede quesiti a risposta multipla di logica e sulle scienze matematiche, fisiche e naturali.

La valutazione del curriculum scolastico avverrà sulla base dei voti finali del terzultimo e penultimo anno della scuola secondaria superiore. Non verranno considerati i voti di condotta, religione ed educazione fisica.

Per la formazione della graduatoria valgono i seguenti criteri: dei 100 punti disponibili saranno assegnati al massimo

- 60 punti per la prova attitudinale
- 40 punti per il curriculum scolastico.

AUSWAHLKRITERIEN

Voraussetzung für die Zulassung zum Bachelor sind angemessene Kompetenzen (Niveau B2 des Gemeinsamen Europäischen Referenzrahmens für Sprachen) in mindestens zwei der drei Unterrichtssprachen (Deutsch, Italienisch, Englisch).

Studienanwärter*innen, die den Nachweis der erforderlichen Sprachkompetenzen nicht erbringen, werden vom Auswahlverfahren ausgeschlossen. Die in der Zusätzliche Session ausgeschlossenen Kandidaten*innen, können sich in den späteren Sessionen wieder bewerben, gemäß Art. 17 der Zulassungsordnung, bezüglich der Erstellung der Rangordnungen.

Das Auswahlverfahren besteht aus zwei Teilen: dem Eignungstest und der Bewertung des Oberschulcurriculums. Der Eignungstest zur Feststellung des Allgemein- und Fachwissens besteht aus einem Multiple-Choice-Test mit Fragen aus den Bereichen Logik, Mathematik, Physik und Naturwissenschaften.

Die Bewertung des Oberschulcurriculums erfolgt anhand der Abschlussnoten des drittletzten und vorletzten Jahres der Oberschule. Weder die Betragensnoten noch die Noten in Religion und Leibeserziehung fließen in die Bewertung ein.

Zur Erstellung der Rangordnung gelten folgende Kriterien: von den insgesamt 100 zur Verfügung stehenden Punkten, werden maximal

- 60 Punkte für den Eignungstest
- 40 Punkte für das Oberschulcurriculum

In caso di parità nel punteggio, si procederà a sorteggio.

Al corso di laurea hanno accesso gli*le aspiranti studenti*esse che sono in possesso di adeguate competenze (livello B2 Quadro Comune Europeo di Riferimento) in almeno due delle tre lingue di insegnamento (tedesco, italiano, inglese).

CONFERMA DEL POSTO DI STUDIO E IMMATRICOLAZIONE

Se sei stato ammesso/stata ammessa secondo graduatoria devi:

- 1) accedere al portale di preiscrizione, scegliere il corso di studio e pagare con uno dei metodi indicati per confermare il posto di studio entro il 17 settembre 2024, ore 12 (mezzogiorno).

L'importo della prima rata delle tasse universitarie è di 773,00 €.

- 2) entro e non oltre il 17 settembre 2024, ore 12 (mezzogiorno), effettuare l'immatricolazione online.

Se non rispetti le scadenze sopra indicate, è automatica la rinuncia al posto di studio, che verrà offerto alla persona che segue in graduatoria.

Se, tramite il pagamento delle tasse, hai confermato il posto di studio, non hai diritto al rimborso di quanto versato. Il rimborso è consentito solo nel caso in cui non superi l'esame di maturità.

Secondo la normativa vigente, è possibile l'iscrizione contemporanea ad un massimo di 2 corsi di studio (i due corsi di studio non possono tuttavia appartenere alla stessa classe, es. L-18/L-18 e devono differenziarsi per almeno i 2/3 delle attività formative).

Chi è stato ammesso nelle graduatorie per più corsi, può confermare un posto di studio per un massimo di 2 corsi di studio pagando la rata due volte.

vergeben.

Bei Punktegleichheit entscheidet das Los.

Voraussetzung für die Zulassung zum Bachelor sind angemessene Kompetenzen (Niveau B2 des Gemeinsamen Europäischen Referenzrahmens für Sprachen) in mindestens zwei der drei Unterrichtssprachen (Deutsch, Italienisch, Englisch).

BESTÄTIGUNG DES STUDIENPLATZES UND IMMATRIKULATION

Wenn Sie gemäß Rangordnung zugelassen sind, müssen Sie Folgendes tun:

- 1) im Bewerbungsportal den Studiengang auswählen und die Zahlung mit einer der angegebenen Zahlungsmethoden durchführen, um den Studienplatz zu sichern, und zwar innerhalb 17. September 2024, 12 Uhr mittags.

Die erste Rate der Studiengebühren beträgt 773,00 €.

- 2) bis spätestens 17. September 2024, 12 Uhr mittags, im Bewerbungsportal die Online-Immatrikulation vornehmen.

Wenn Sie die oben angeführten Fristen versäumen, verzichten Sie automatisch auf Ihren Studienplatz, welcher der in der Rangliste nachfolgenden Person angeboten wird.

Wenn Sie durch die Zahlung den Studienplatz bestätigt haben, haben Sie kein Anrecht auf die Rückerstattung der von Ihnen geleisteten Zahlung. Eine Rückerstattung ist nur möglich, wenn Sie die Reifeprüfung (Matura/Abitur) nicht bestehen.

Laut nationaler Regelung ist eine gleichzeitige Einschreibung in maximal 2 Studiengänge möglich (die zwei Studiengänge dürfen allerdings nicht derselben Klasse angehören, z.B. L-18/L-18 und mindestens 2/3 der Lehrinhalte müssen sich dabei unterscheiden).

Wenn Sie zu mehreren Studiengängen zugelassen wurden, können Sie Ihren Studienplatz für maximal 2 Studiengänge

Chi è stato ammesso in graduatoria senza essere in possesso di un valido titolo d'accesso, potrà essere escluso dalla procedura anche successivamente all'immatricolazione con decreto del Rettore.

Attenzione: con il pagamento della I rata non acquisisci già lo status di studente/studentessa. Ciò avviene solo all'atto dell'immatricolazione.

bestätigen, indem Sie die vorgesehene Rate zweimal bezahlen.

Wenn Sie gemäß Rangliste zugelassen wurden und keinen für die Zulassung gültigen Studientitel vorweisen, können Sie auch nach der Immatrikulation mit Dekret des Rektors ausgeschlossen werden.

Achtung: Mit der Einzahlung der 1. Rate erwerben Sie nicht den Status als Studierende. Dies erfolgt erst mit der Immatrikulation.

INFORMAZIONI PER CANDIDATI E CANDIDATE INTERNAZIONALI

Se hai conseguito la maturità in Austria o Germania o sei in possesso del Baccellierato Europeo devi caricare nel portale il diploma di maturità.

Se hai conseguito la maturità all'estero in uno dei Paesi firmatari della Convenzione di Lisbona (tranne Austria e Germania) o sei in possesso di un Diploma of the International Baccalaureate, devi caricare nel portale di preiscrizione i seguenti documenti (se non li hai già caricati all'atto della preiscrizione):

- diploma di maturità;
- traduzione ufficiale del diploma di maturità in lingua italiana (non necessaria per i titoli di studio rilasciati in tedesco o inglese);
- attestato di corrispondenza del diploma di maturità scaricabile dalla banca dati ARDI - Automatic Recognition Database – Italia.

Se hai conseguito la maturità all'estero in un Paese non firmatario della Convenzione di Lisbona, devi caricare nel portale i seguenti documenti (se non li hai già caricati all'atto della preiscrizione):

- diploma di maturità;
- traduzione ufficiale del diploma di maturità in lingua italiana (non necessaria per i titoli di studio rilasciati in tedesco o inglese);

INFORMATIONEN FÜR INTERNATIONALE BEWERBER UND BEWERBERINNEN

Falls Sie Ihren Oberschulabschluss in Österreich oder Deutschland erlangt haben, oder das Europäische Abitur (European Baccalaureate) besitzen, müssen Sie im Portal das Abschlussdiplom der Oberschule hochladen.

Falls Sie Ihren Oberschulabschluss im Ausland in einem der Länder der Lissabon-Konvention (außer Österreich und Deutschland) erlangt haben oder ein Diploma of the International Baccalaureate besitzen, müssen Sie im Bewerbungsportal Folgendes hochladen (sofern nicht bereits bei der Bewerbung hochgeladen):

- Abschlussdiplom der Oberschule;
- Amtlich beglaubigte Übersetzung des Abschlussdiploms der Oberschule ins Italienische (nicht erforderlich für Abschlüsse auf Deutsch oder Englisch);
- Statement of Correspondence über den Oberschulabschluss, in der Datenbank ARDI (Automatic Recognition Database – Italia) abrufbar.

Falls Sie Ihren Oberschulabschluss in einem Land erlangt haben, das die Lissabon-Konvention nicht unterzeichnet hat, müssen Sie im Portal Folgendes hochladen (sofern nicht bereits bei der Bewerbung hochgeladen):

- Abschlussdiplom der Oberschule;
- Amtlich beglaubigte Übersetzung des Abschlussdiploms der Oberschule ins

- attestato di comparabilità e verifica del diploma di maturità emesso dal Centro di Informazione sulla Mobilità e le Equivalenze Accademiche italiano (CIMEA).
- Italianische (nicht erforderlich für Abschlüsse auf Deutsch oder Englisch);
- Statement of Comparability and Verification über den Oberschulabschluss, ausgestellt vom italienischen Zentrum für Informationen über Mobilität und akademische Äquivalenzen (CIMEA).

unibz effettua le necessarie verifiche sulla qualifica estera in tuo possesso e si riserva il diritto di richiedere ulteriore documentazione ad integrazione di quella già presentata.

Die unibz überprüft Ihren Oberschulabschluss und behält sich vor, in Zweifelsfällen zusätzliche Unterlagen zu erlangen.

Fino a quando non hai caricato il tuo diploma, puoi essere ammesso/ammessa solo con riserva, previa verifica del titolo di ammissione. Sarai escluso/esclusa qualora risultasse, a seguito di verifica, che il titolo non è conforme ai requisiti richiesti e non consente quindi l'immatricolazione.

Solange Sie ihr Diplom nicht hochgeladen haben, können Sie nur mit Vorbehalt zugelassen werden, da der Zugangstitel vorher überprüft werden muss. Sie werden ausgeschlossen, wenn sich nach der Überprüfung herausstellt, dass Ihre Qualifikation nicht den Anforderungen entspricht und somit eine Immatrikulation nicht möglich ist.

Attenzione: se come cittadino/cittadina non-UE hai dichiarato di essere residente in Italia, ma non hai allegato alla domanda di preiscrizione la copia del valido permesso di soggiorno per l'Italia (per uno dei motivi espressi dall'articolo 39, comma 5 del decreto legislativo 25.07.1998, n. 286), verrai escluso/esclusa dalla graduatoria.

Achtung: Wenn Sie als Nicht-EU-Bürger oder-Bürgerin erklärt haben, dass Ihr Wohnsitz in Italien ist, aber Ihren Bewerbungsunterlagen keine gültige Aufenthaltsgenehmigung für Italien (laut Art. 39, Absatz 5 des Legislativdekrets vom 25.07.1998, n. 286) beigelegt haben, werden Sie von der Rangliste ausgeschlossen.

Il Presidente/Der Vorsitzende
Dr. Edoardo Longo

Firmato digitalmente – Digital unterzeichnet

Membri/Mitglieder

Prof. Giovanna Ferrentino

Firmato digitalmente – Digital unterzeichnet

Prof. Damiano Zanotelli

Firmato digitalmente – Digital unterzeichnet

Avverso il presente atto amministrativo è ammesso ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano entro 60 giorni dalla notifica o dalla pubblicazione dello stesso.

Gegen diesen Verwaltungsakt kann innerhalb von 60 Tagen ab dessen Zustellung oder Veröffentlichung Rekurs vor dem Verwaltungsgericht Bozen erhoben werden.

| | |
|---|---|
| GRADUATORIE Ammissione al corso di laurea in Scienze Agrarie, degli Alimenti e dell'Ambiente montano | RANGORDNUNGEN Zulassung zum Bachelor in Agrar-, Lebensmittel- und Bergumweltwissenschaften |
| CITTADINI E CITTADINE UE ED EQUIPARATI/EQUIPARATE | EU-BÜRGER UND -BÜRGERINNEN UND GLEICHGESTELLTE |

Sono ammesse e possono immatricolarsi le seguenti 2 persone (l'Applicant ID è indicato in alto a destra nel portale di preiscrizione):

Folgende 2 Personen sind zugelassen und dürfen sich immatrikulieren (die Applicant ID ist oben rechts im Bewerbungsportal angeführt):

| Ranking | Applicant ID | Score |
|---------|--------------|-------|
| 1. | 9243 | 72 |
| 2. | 136974 | 68 |

Le seguenti persone non soddisfano i requisiti linguistici richiesti per l'accesso e vengono pertanto escluse dal procedimento di ammissione.

Folgende Personen erfüllen nicht die für die Zulassung erforderlichen Sprachvoraussetzungen und werden daher vom Zulassungsverfahren ausgeschlossen.

| Applicant ID |
|--------------|
| 137050 |
| 137005 |
| 136848 |